

"M'he carregat 464 persones des d'octubre de 1991"

A CONTINUACIÓ REPRODUÏM, TRADUÏT AL CATALÀ, EL DARRER ARTICLE DE XAVIER GAUTIER, QUE 'LE FIGARO' NO HA ARRIBAT A PUBLICAR. ALGUNS FRAGMENTES RESULTEN IL·LEGIBLES EN EL TEXT ORIGINAL, SENSE QUE AIXÒ AFECTE, PERÒ, LA COMPRESIÓ GLOBAL DEL TEXT.

Les confessions d'un mafiós italià esdevingut assassí a l'ex-lugoslàvia

El 'Diabre Roig' conta els seus crims

De 1991 a 1994, Roberto ha matat per compte de Zagreb, importat armes per als serbis, traficant amb droga. És el "criminal-per-a-tot" de la guerra bruta a l'ex-lugoslàvia.

"**S**óc un assassí i un vertader nazi", amolla Roberto delle Fave. Amb 27 d'anys d'edat, l'home amb cara de pallaso trist, amb cap d'estopa, ros i amb petit bigotí, és italià. Abans de tot, va "treballar" per a les forces especials croates durant la guerra contra els serbis, i un cop acabada la guerra, per a la "màfia de Zagreb".

"Em vaig carregar 464 persones des d'octubre de 1991. Però he decidit aturar", continua lentament en el bar desert d'un hotel a la vora de l'Adriàtic. Ha consignat el nom i l'edat de les seves víctimes com també el lloc i l'any de llur assassinat. "Excepte, evidentment, els dels soldats serbis que he matat amb explosius o durant accions a Croàcia i a la Bòsnia central".

La gran esgarrifança de la guerra. En un francès vacil·lant, clapejat d'italià i d'expressions serbo-croates, Roberto presenta el seu recorregut com el d'un "soldat esdevingut aniquilador". "Vaig arribar a Croàcia, al setembre de 1991, tres mesos després del començament de la guerra. Era fotògraf en pràctiques en una agència el director de la qual compartia les meves opinions d'extrema-dreta, a Gènes. El meu cap em va dir: has treballat dins la màfia, sols tu pots treballar per a nosaltres", afirma l'Italià (vegeu requadre de la pàgina següent).



EL GAT INVISIBLE

LES OFERTES DE LA SETMANA

<p>Sector comerç - alimentació</p> <p>Importar centre comercial cerca 130 TÈCNICS/QUES DE COMERÇ SECTOR SERVEIS Ref: 23112</p> <p>116 DEPENDENTS/ES DE COMERÇ AL DETALL Ref: 23113</p> <p>Edat: de 18 a 25 anys Formació: EGB, FP o BUP. Primera ocupació o màxim d'1 any d'experiència laboral. Aptitud per al tracte comercial. Mitjà de desplaçament autònom. Residència al Vallès Occidental. Flexibilitat horària (possibilitat de treball en règim de torns, a temps parcial o caps de setmana). Contracte de llançament de nova activitat. Retribució anual bruta: 1.615.000-1.600.000 Lloc de treball: Sant Cugat del Vallès. Incorporació: octubre.</p> <p>Els candidats han de superar prèviament un curs de formació de 120 hores (teoria i pràctica) entre els mesos d'agost i octubre, que els capacitarà en altres funcions per al tracte amb clients, la venda, la reposició de productes i la gestió d'estocs.</p> <p>Hi haurà una sessió informativa durant el mes de juliol.</p>	<p>Administració i oficines</p> <p>3 ANALISTES DE SISTEMES Treballaran en l'anàlisi de sistemes per a empresa líder en solucions tècniques informàtiques; no faran programació.</p> <p>Edat màxima: 32 anys. Enginyeria tècnica o superior en informàtica. Coneixements de C i de xarxes i sistemes operatius multiusuari. Bon nivell d'anglès. Carnet B1. Contracte de 12 mesos. Formació a l'estranger a càrrec de l'empresa. Possibilitat de promoció. Retribució anual bruta: 2.500.000-3.050.000 Lloc de treball: Barcelona. Ref: 20844</p>	<p>Administració i oficines</p> <p>Empresa fabricant de vehicles de motor cerca CAP DE PERSONAL Coordinarà el departament de personal i les responsabilitzará de la política salarial.</p> <p>Edat: de 25 a 35 anys Diplomatura universitària 5 anys d'experiència Coneixements informàtics del paquet A-3 Nòmimo i d'altres paquets integrats. Saber elaborar nòmines Bon nivell d'anglès Contracte de 6 mesos Retribució anual bruta: 3.500.000-4.270.000 Lloc de treball: El Papiol (Baix Llobregat). Ref: 21269</p>	<p>Sector automoció</p> <p>Empresa d'automoció necessita</p> <p>30 OPERARIS/ÀRIES DE PLANTA (METALL) 1 any d'experiència com a operaris/àries del metall en el sector de l'automoció Residència a l'Alt Penedès. Jornada en règim de torns Retribució anual bruta: 1.700.000-2.000.000 Lloc de treball: Santa Margarida i els Monjos (Alt Penedès). Incorporació: agost-setembre Ref: 23126</p>
<p>Sector de muntatges, instal·lacions, manteniment i reparació</p> <p>10 MATRICERS/ES AJUSTADORS/ES</p> <p>Aturats/des beneficiaris/àries de prestació contributiva o assistencial, amb més d'un any a l'atur. 3 anys d'experiència Jornada completa. Contracte de 6 mesos. Retribució anual bruta: 2.100.000-2.665.000 Lloc de treball: Barcelona Incorporació immediata. Ref: 23058</p>	<p>Sector de muntatges, instal·lacions, manteniment i reparació</p> <p>TÈCNIC/A EN EMISSORS DE RÀDIO per a la reparació d'emissors de radioafoniat</p> <p>Edat: de 20 a 40 anys. 1 any d'experiència en la reparació d'emissors de radioafoniat. Carnet B1 i vehicle propi. Jornada completa. Contracte de 6 mesos. Retribució anual bruta: 1.260.000-1.640.000 Lloc de treball: La Jonquera (Alt Empordà). Incorporació immediata. Ref: 22136</p>	<p>Sector de muntatges, instal·lacions, manteniment i reparació</p> <p>2 MATRICERS/ES</p> <p>5 anys d'experiència. Carnet B1 i vehicle propi. Residència a l'Alt Penedès. Jornada laboral en règim de torns. Retribució anual bruta: 2.200.000-2.685.000 Lloc de treball: Santa Margarida i els Monjos Incorporació: juliol. Ref: 22716</p>	<p>Serveis a les empreses</p> <p>Escozorador Industrial cerca CAP D'EXPEDICIONS</p> <p>Edat màxima: 30 anys. Formació bàsica Residència a la Noguera. Retribució anual bruta: 2.000.000-2.440.000 Lloc de treball: Valfogona de Balaguer. Incorporació immediata Ref: 22267</p>
<p>Empresa d'injecció de plàstics de Badalona necessita</p> <p>INJECTADORA</p> <p>Aturat/da. Oficial de 1a. 6 anys d'experiència en tallers de construcció de motlles d'injecció de plàstics. Coneixements de graduació de maquinària i canvi de motlles. Jornada de treball en torn nocturn. Contracte de 3 mesos. Retribució anual bruta: 2.000.000-2.200.000 Incorporació immediata. Ref: 22330</p>	<p>Llicenciats i diplomats</p> <p>Acadèmia de Caldes de Montblu (Vallès Oriental) cerca PROFESSORA DE DRET FISCAL per a cursos de formació ocupacional</p> <p>Edat: entre 23 i 30 anys. Diplomatura en relacions laborals. 2 anys d'experiència en la docència. Carnet B1 i vehicle propi. Jornada a temps parcial (9h a 12h). Contracte de 5 mesos. Nivell de sou brut anual: 1.400.000-1.710.000 Incorporació immediata. Ref: 22837</p>	<p>Sector de muntatges, instal·lacions, manteniment i reparació</p> <p>2 MATRICERS/ES</p> <p>5 anys d'experiència. Carnet B1 i vehicle propi. Residència a l'Alt Penedès. Jornada laboral en règim de torns. Retribució anual bruta: 2.200.000-2.685.000 Lloc de treball: Santa Margarida i els Monjos Incorporació: juliol. Ref: 22716</p>	<p>Docència i Investigació</p> <p>FORMADORA DE TÈCNIC/ES DE QUALITAT per impartir cursos sobre qualitat i normes ISO 9000</p> <p>Edat: de 30 a 45 anys. Llicenciatura en enginyeria industrial o diplomatura en enginyeria tècnica mecànica. 2 anys d'experiència en la docència sobre les normes ISO 9000. Jornada laboral de dilluns a divendres. Contracte de 6 mesos. Retribució anual bruta: 2.600.000-3.050.000 Lloc de treball: Barcelona. Ref: 23283</p>
<p>Sector de muntatges, instal·lacions, manteniment i reparació</p> <p>Taller de manteniment de càrretons elevadors ubicat a Barcelona necessita TÈCNIC/A DE MANTENIMENT</p> <p>Edat: entre 25 i 45 anys. Formació FP II (electricitat o electrònica). Oficial de 1a. Coneixements elevats d'electricitat i electrònica. 7 anys d'experiència en la reparació de càrretons elevadors, i més de 3 anys en maquinària, electricitat i electrònica. Carnet B1. Residència a la ciutat Jornada completa. Contracte indefinit Retribució anual bruta: 2.500.000-3.050.000 Ref: 22810</p>	<p>Llicenciats i diplomats</p> <p>Empresa de serveis tècnics d'enginyeria cerca 2 ENGINYERS/ES JÚNIOR per al desenvolupament i control de projectes</p> <p>Titulació: enginyeria superior en telecomunicacions o en electrònica. Imprescindible domini de l'alemany i coneixements d'anglès valorables. Carnet B1. Disponibilitat a viatjar. Contracte de treball en pràctiques de 2 anys. Formació a càrrec de l'empresa Retribució anual bruta: 2.800.000-3.415.000 Lloc de treball: Barcelona Incorporació immediata. Ref: 22888</p>	<p>Serveis a les empreses</p> <p>OPERÀRIA DE NETEJA INDUSTRIAL S'encarregarà de la neteja de comunitats de veïns i d'oficines.</p> <p>Persona amb discapacitat sensorial auditiva. Estar en possessió del certificat de disminuït. Edat: entre 18 i 33 anys. Certificat d'estudis primaris. 6 mesos d'experiència en tasques de neteja industrial. Jornada completa. Contracte de 6 mesos; possible pròrroga. Retribució anual bruta: 1.000.000-1.220.000 Lloc de treball: Badalona. Incorporació immediata. Ref: 21831</p>	<p>Llicenciats i diplomats</p> <p>ENGINYERIA ELECTRÒNICA (Ref: 22707)</p> <p>ENGINYERIA TÈCNICA ELECTRÒNICA (Ref: 22712)</p> <p>1 any d'experiència Carnet B1 i vehicle propi. Residència a l'Alt Penedès. Jornada laboral en règim de torns (matí-tarda). Formació a Alemanya a càrrec de l'empresa (2 mesos). Retribució anual bruta: 2.500.000-3.050.000 Lloc de treball: Santa Margarida i els Monjos. Incorporació immediata</p>
<p>Administració i oficines</p> <p>Empresa de fabricació d'accessoris per a la indústria de l'automòbil necessita ADMINISTRATIUA</p> <p>Es farà càrrec de la facturació, de la relació amb els clients i els proveïdors estrangers i d'altres tasques administratives.</p> <p>Edat: entre 20 i 35 anys. Alt nivell d'anglès i alemany. Informàtica: WINDOWS, WORDPERFECT PER A WINDOWS I MICROSOFT EXCEL. vehicle propi (còche o moto) Jornada completa. Contracte de 12 mesos (1 mes de prova). Retribució anual bruta: 1.800.000-1.850.000 Lloc de treball: Valldoreix (Vallès Occidental) Ref: 23171</p>	<p>Administració i oficines</p> <p>PROGRAMADORA DE BORLAND-DELPHI</p> <p>1 any d'experiència en lloc similar. Bon coneixement de DELPHI. Jornada completa. Contracte de 6 mesos. Retribució anual bruta: 1.820.000-2.220.000 Lloc de treball: Barcelona Incorporació immediata. Ref: 23480</p>	<p>Sector fusta, mobles i suro</p> <p>2 MUNTADORS/ES DE MOBLES-EBENISTES</p> <p>Edat: de 30 a 45 anys. Experiència mínima de 10 anys en el sector de mobles o del muntatge de mobles. Carnet B1 i furgoneta pròpia. Horari flexible (segons la feina). Contracte mercantil. Retribució anual bruta: 2.500.000-3.500.000 Lloc de treball: Cornellà de Llobregat. Incorporació immediata Ref: 23224</p>	<p>Sector de muntatges, instal·lacions, manteniment i reparació</p> <p>Empresa de fabricació de materials i d'equips elèctrics cerca ESPECIALISTES EN INJECCIÓ I EXTRUSIÓ de goma per al recobriments de conductors elèctrics</p> <p>Edat: de 20 a 35 anys. Carnet B1 i vehicle propi. Jornada laboral en règim de torns. Contracte per obra o servei de 6 a 36 mesos Retribució anual bruta: 1.800.000-1.800.000 Lloc de treball: Torà (Segarra). Incorporació immediata Ref: 23408</p>

Servei Català de Col·locació

En aquest apartat publiquem ofertes de treball del Servei Català de Col·locació que, per la seva complexitat, per l'especialització dels seus requeriments o per la seva localització geogràfica, exigeixen un tractament especial. Si està interessat en alguna d'aquestes ofertes, ha de telefonar dimarts als telèfons següents: **902 22 11 11** o **902 22 10 44** (*).

En cas que ja sigui usuari del Servei Català de Col·locació només s'haurà d'identificar facilitant el seu NIF i la referència de l'oferta. Si no és usuari del Servei, sol·liciti la seva introducció urgent i doni també el número de referència de l'oferta per la qual s'interessa.

Les empreses poden passar ofertes de treball als telèfons **902 22 11 11** i **902 22 10 44** o a qualsevol centre col·laborador del Servei
Els demandants per donar-se d'alta al Servei es poden adreçar a qualsevol punt d'informació o Servicaixa

(* L'àmbit d'actuació del SCC legalment se cenyeix a Catalunya

El currículum de Roberto: del robatori de cotxes al crim organitzat

Com esdevenir criminal de guerra? Als 7 anys, Roberto delle Fave comença a "vagarejar pels carrers" de Bordighera, una petita ciutat de la costa ligure. Als nou anys i protegit per una banda criminal organitzada d'aquesta població pròxima a San Remo, roba el primer cotxe acompanyat d'un comparsa de vint-i-tres anys que li fa de xofer. Als dotze o tretze anys, l'accepta la *nizzarda*, la màfia de Niça, per a la qual "roba limusines als pàrquings dels casinos". En la seua habitació, una fotografia mostra Roberto, un noi malaltís de nas llarg que somriu tímidament prop de Bud Spencer, l'actor italià especialista en *spaghetti-western*.

Comentari del criminal: "Treballar a Canes durant el festival és una cosa que no té preu".

El seu pare venia segells pels mercats. "De molt menut, la mare em va dir: fes el que vulgues, però fora de casa. Sobretot, no et deixes robar". El dia del seu quinzenès aniversari decideix "festejar aquest pas a l'edat adulta amb una botella de cava, robar un cotxe de luxe i estimbar-lo contra un pal de la duana a Ventimiglia". L'endemà de la provocació, la policia es presenta a casa d'un Roberto completament ebri per arrestar-lo: "quan vaig veure la cara de la *mamma*, vaig sentir vergonya... per una vegada a la vida".

El seu primer crim –l'assassinat d'un petit traficant d'una banda rival de San Remo–, als disset anys, no li provoca cap càrrega de consciència. "Ho vaig fer quan era confident de la policia, que m'utilitzava per infiltrar-se en una banda rival de Bordighera". A canvi d'aquests serveis, la policia li proposa de desenganxar-se. Entra a *Il Ponente*, un diari regional per al qual efectuarà petits treballs fins a final del 1990.

A través d'un mitjà de comunicació, l'agència Europa Uno de Gènova, que li atribueix una tendència d'extrema dreta, Roberto esdevindrà, com diu ell mateix, un "*correspondant killer*". X. G.

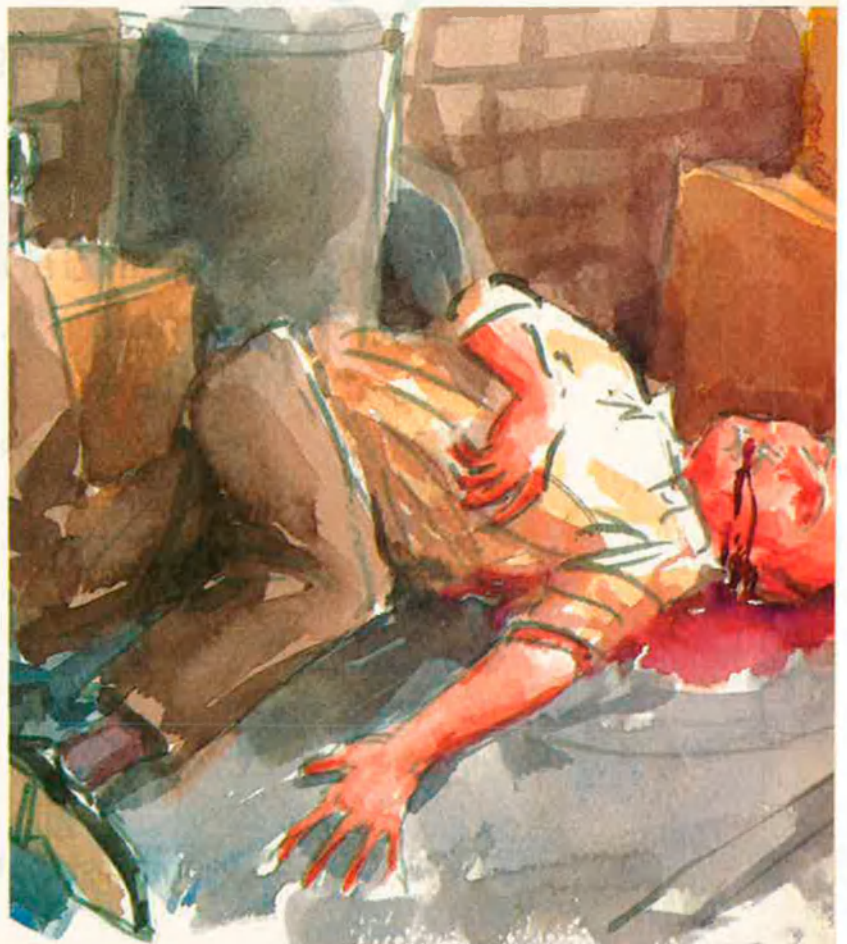
[Text il·legible en l'original] amb coll de pell, dissimulant malament una primesa d'adolescent retardat. Esmunyat en una corretja que reté un vaquer esmolat, una pistola Walther amb culata de fusta. "Arribe a Zagreb. Primer xoc: m'esperava veure gitanos morens, i els croats eren catòlics com nosaltres".

Trinxeres fangoses, joves militars soterrats en els búnquers, Roberto descobreix la guerra. "Estava molt excitat". Metralla les escenes del front amb les seues càmeres fotogràfiques, s'aventura sempre més a prop de la línia del front. De vegades travessa les línies sèrbies.

Quan una soldat croata és morta sota els seus ulls, abandona les seues càmeres i pren el fusell. Vol defensar la "causa dels croats que no són gitanos". Torna a ajuntar-se a una de les dues brigades internacionals, colla d'aventurers, de mercenaris i de mafiosos –un miler d'homes, segons Roberto– als quals s'han unit alguns periodistes desencarriats. Per a Roberto, l'aventura comença.

Brigades internacionals. Combat a Vinkovci a Slavonda (a prop de Vukovar) al costat dels croats a l'estiu de 1991, participa en l'"alliberament" de la caserna de Glina al rerepaís dàlmat; la campanya sagnant de Bòsnia central i la de Mostar segueixen al 1993: després d'haver-se allistat a la desena brigada internacional, passa a les seccions especials [text il·legible en l'original] croats.

Per agrair a Roberto la seva "eficàcia", el govern de Zagreb el condecora amb dues medalles als



PATRÓ DE CATALUNYA

sant **Jordi**

Història, llegenda, art

EXPOSICIÓ

30 de maig - 23 de juny de 1996

Serveis Territorials de Cultura

Rambla d'Aragó, 8

LLEIDA

Horari d'obertura al públic
dilluns a dissabte
de 10 a 14 i de 16 a 20 h
diumenge i festius
d'11 a 14 h



Generalitat de Catalunya

“Roberto la va lligar a una cadira i la va cremar en viu”

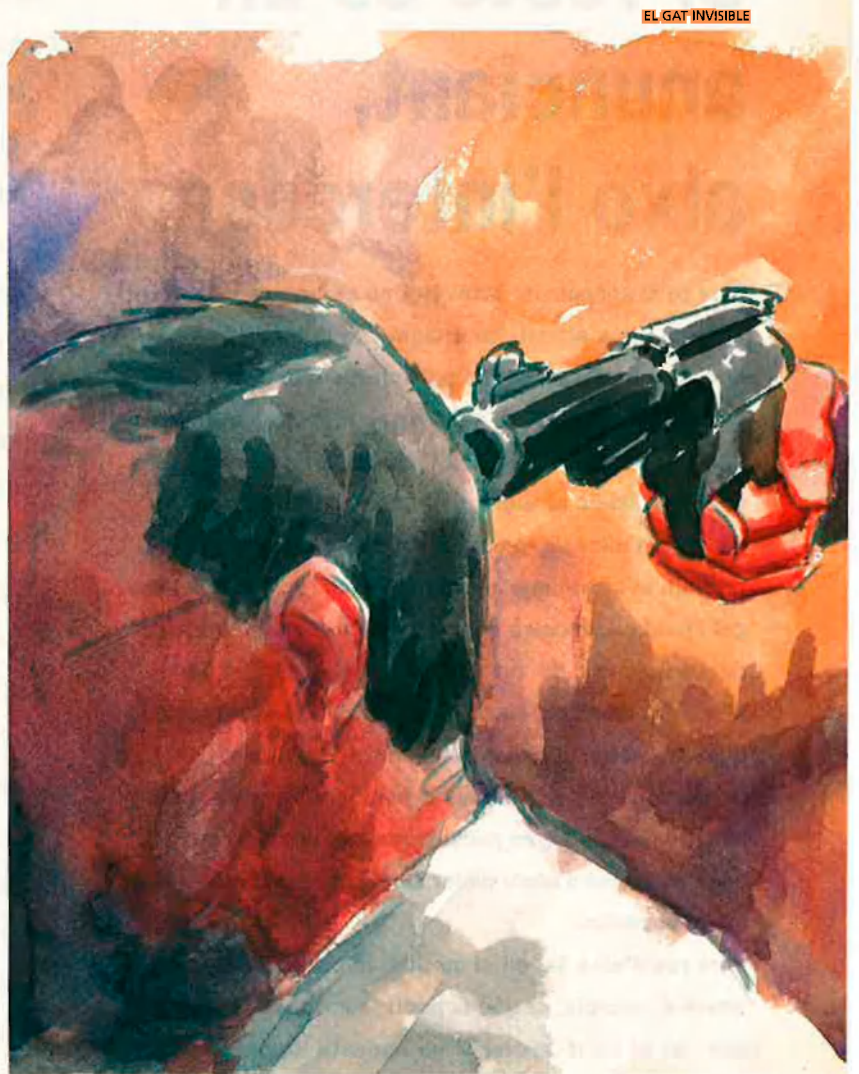
“herois de la defensa croata”, el 1993. Fa dos anys, li lliuren un passaport croat. Ferit en diverses ocasions, és un heroi.

Un dels seus ex-camarades de combat precisa que, a l'agost de 1991, va ser encarregat de liquidar, a Eslavònia, un serbi anomenat Janko, sospitós d'èsser un assassí de les forces especials Omega. Al domicili del “traïdor”, una granja, sols hi troba la seua germana.

“Roberto la va lligar a una cadira i la va cremar en viu”, explica el testimoni. Amagat a les bardisses del jardí, espera que Janko aparega i el mata d'un tret de pistola. “Va portar el cap del serbi en una bossa de plàstic als seus capítostos”. Roberto, ell, somriu en silenci al seu racó, però no desmenteix cap dels detalls sòrdids.

“No demane diners per aquestes revelacions, simplement que m'escoltin”, precisa Roberto delle Fave. Desmobilitzat de l'exèrcit croat a l'agost de 1992, s'allista al mes següent en les files bosnianes. El veterà de la guerra croato-sèrbia esdevé instructor d'un grup de cinquanta *Crni Labudovi* (Cignes Negres), una secció especial de l'exèrcit bosnià especialitzada a infiltrar-se en posicions sèrbies. El nou camp d'acció de Roberto: el mont Igman, al voltant de la capital de Bòsnia.

El conseller del president bosnià, Kemal Muftic, confirma per la seua banda [text il·legible en l'original] Itàlia “la fama de crueltat” en l'exèrcit de Sarajevo, aleshores esclatat per la piconadora sèrbia. Única incoherència de data: segons la presidència bosniana, el període dels seus crims hauria estat molt més curt (dos mesos) que el que l'assassí confessa: “vaig servir els bosnians entre el setembre de 1992 i, intermitentment fins a la fi de 1993”.



Expulsat per Sarajevo. D'aquest període en els Cignes Negres, temibles combatents que van adoptar els mateixos mètodes que els serbis per a defensar Sarajevo, Roberto sols en traurà problemes. Es mostra tan cruel que al desembre de 1993 la policia militar bosniana emet un avís de recerca contra l'Itàlia. *Le Figaro* ha pogut veure un facsímil d'aquesta fitxa.

Roberto delle Fave continua la seua narració. “Després del meu servei als Cignes Negres, he matat molts enemics a la regió de Sarajevo”. Quants? “No me'n recorde exactament, liquidava un fum de gent en aquella època”, diu l'interrogat.

Entre aquestes víctimes, hi hagué occidentals: “He matat també un periodista que havia comès l'error d'acostar-se a un camp bosnià de presoners, just dalt de la ciutat de Hadzici, antigues instal·lacions dels Jocs Olímpics”.

“He matat també un periodista que havia comès l'error d'acostar-se a un camp bosnià de presoners, just dalt de la ciutat de Hadzici.”

Hi ha civils assassinats? Sí, [text il·legible en l'original] per les armes dels ortodoxos i catòlics, però també dels musulmans. La primera vegada era, crec, al desembre de 1993.

Fins i tot en el seu propi camp, l'Itàlia no donava quarter: “He estat forçat a liquidar alguns dels meus homes que es lliuraven al saqueig”, precisa fredament.

Roberto delle Fave abandona finalment “al setembre de 1993 aquest treball que no em convenia gens”. De totes formes, “treballar amb musulmans és com

anar a galeres. Per a ells, tot és un joc, fins i tot la guerra”. El seu principal retret contra els musulmans bosnians: són gitanos “incapaços d'oibeir”,

En contrast amb els detalls de les confessions de l'Itàlia, el govern de Sarajevo es mostra evasiu. “Els Cignes Negres han estat durant molt de temps una unitat autònoma de l'exèrcit bosnià. En una

Si vostè és un anunciant, això l'interessa.

Si la seva agència de publicitat no es troba en aquesta llista, no s'alarmi. No creiem que hi hagi res a temer, el seu pressupost de publicitat segurament està en bones mans. De fet, encara que té moltes avantatges -per a l'agència i per a l'anunciant- no és obligatori associar-se al Gremi de Publicitat. Ni tan sols és garantia d'eficàcia, professionalitat i seriositat. Al capdavant, el servei que ofereix el Gremi (assessoria legal i jurídica, defensa contra la morositat, informació de campanyes de tot el món, diàleg amb l'Administració, mediació en conflictes, registre i protecció d'idees, formació professional, entre d'altres serveis) és poca cosa per a algunes persones; encara que, sortosament, d'altres pensen que cap ajuda és petita quan es tracta d'oferir millor servei i millor creativitat als anunciants.

Però res d'això és, en sí mateix, motiu perquè vostè canviï d'agència. El que sí podria fer és recomanar-li que, en el futur, aparegui en aquesta llista. Moltes gràcies.



ABSOLUT COMUNICACIÓN • AGUSTI & PARTNERS • ALTA DEFINICIÓN • ALTRAFORMA • AMR • APPLE • ARA • ART.CO 2000 • ASTERISCO • ATP & 1ª LINEA • AVENIR • BARCELONA CM • BARCELONA TRILATERAL • BASSAT OGILVY & MATHER • BCK MANILA GRUP • BDDP TARGET • BIT • BJ ASOCIADOS • BRUNET • BUM • CETESA • CABITEL • CANAL • CARAT • CASADEVALL PEDRENO & PRG • CENTRAL CREATIVA • CID • CIRCULO DE COMUNICACION • CLAUDE • COMARK • COSTA • CROM • DAYAX • DELTA • DELVICO BATES • DIFUSION Y AUDIENCIAS • DIS. ART • DRIBBLING • ECTA - 3 • EKDOSEIS • EKO'S • ENTE • EQUIPO K • ESBOS • ESLOGICO • ESPACIO CATALUNYA • EURO • EURO RSCG BARCELONA • EUROMARCO • FONTAN • FRANCISCO FONT • GDM • GABERNET • GESTION • GINSA • GISPERT • GRAFIC SET • GREY TRACE • GÜPPO • I.E.P.E. • IDEA TECNICA • INDES • J.M.B. GRUPO • J.WALTER THOMPSON • KGB & CIA • LLADO GOMARA • LORENTE G.C. • LUIS VIVES • M.N.& A. • MABA • MARTHE • MEDIA PLANNING • MESTANZA AS. • MOVIERECORD • MULTICOMPRA • MULTIEXCLUSIVAS • McCANN ERICKSON • NEXOS I.S. • NOGUE & CIA • NORMAS • NUPA • OGILVY & MATHER DIRECT • OTEESE • PABLO PULIDO • PANEL • PASTOR • PODIUM • PONGILUPPI & GUIMARAES • POOL • POSTER • PRESSING • PRESSMEDIA • PRIMER CANAL • PROFOR • ANCO • CONDAL • ESTILO • L.P. • MAXIM RECLAM • MONTSENY • PERMANYER • SOPEC • V.S.A. • VERGARA • PUBLICITARIA CATALANA • PUBLICITAS • CLARENA • ECO-SERRA • EJE • NAVALLES • PUBLI/CO • RECORD • PUBLICOMER • PUBLIGESTION • PUBLILINEA • PUBLIMODULO • PUBLITESA • PUBLIVIA • PUJADAS/SORIA AS. • PUNT • PUZZLE • R.D. • R.S.C. • RODERGAS/BARRERA AS. • ROLDOS • ROSSOL • SCACS • SISTEMAS DE COMUNICACION • SITJES • SLOGAN • STANDING INMOBILIARIO • PASCUCCI • POMES • TANDEM DDB N. CAMPANY GUASCH • TAPSA NW. AYER • TBWA • TEBAS • TGD TARRAGONA • THE MEDIA PARTNERSHIP • TONI MECA • V.R. EQUIPO • VALLAS INDICADORAS • VALVERDE DE MIQUEL • VINCULO DE COMUNICACION • VIVES & SOCIOS • WOCOM

"Per als meus protectors, he esdevingut perillós"

EL GAT INVISIBLE

guerra, hi ha sempre [Text il·legible en l'original].

Kemal Muftic, conseller del president Izetbegovic, confirma que Roberto delle Fave és un criminal que va passar alguns mesos a Sarajevo, abans de ser expulsat dels Cignes Negres a causa dels seus assassinats, i precisa que actualment a Sarajevo s'intenta de posar entre reixes aquests criminals de guerra.

Tràfics. L'estiu del 1993, el mercenari es posa de nou al servei dels croats. Ara, treballa per a la policia militar els comandos de la qual, atïats per Zagreb, s'encarreguen de la feina bruta, aquella que les tropes regulars es neguen a realitzar. A partir de maig del 1993, els croats ataquen els bosnians a Hercegovina (Mostar) i al centre de Bòsnia.

Aleshores és quan, segons ell mateix, comet l'acte més brut: "el desembre del 1993, durant el setge dels croats a la zona est de Mostar, vaig liquidar un oficial de la meua pròpia secció. Es deia Ante i era croat. Va insultar la memòria d'un dels meus homes que acabaven de matar, el va tractar d'idiota."

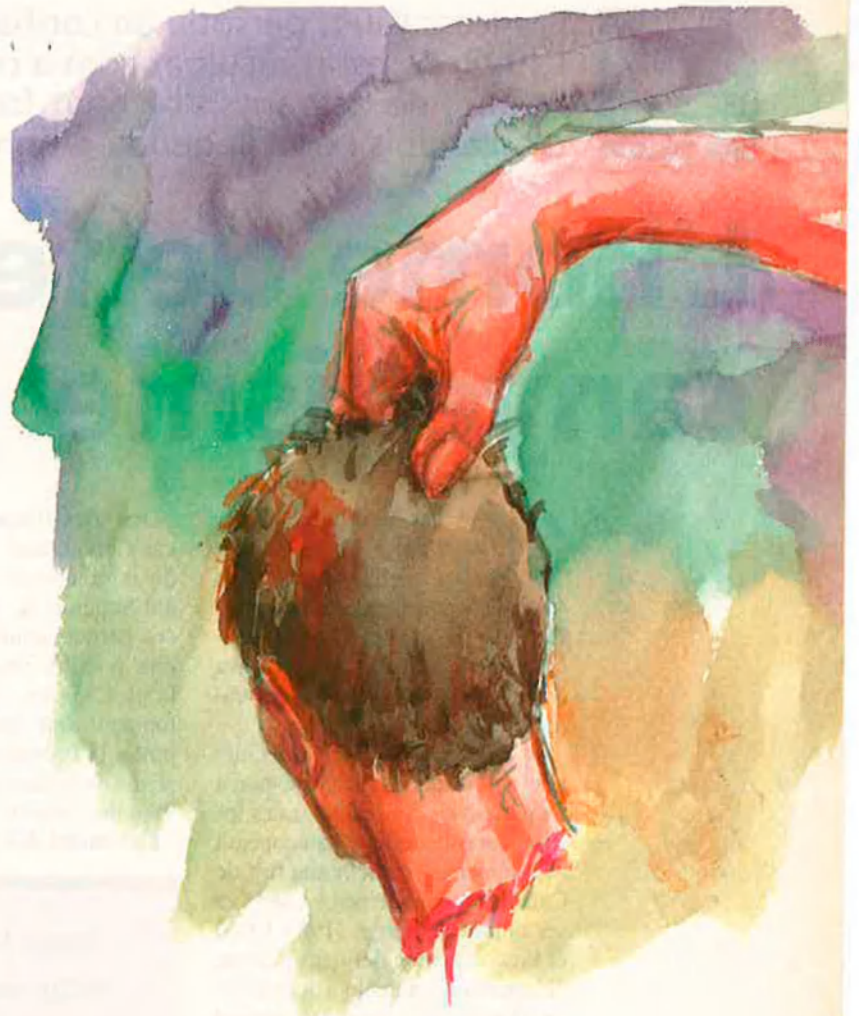
A partir del 1994, la trajectòria de Roberto és la història d'una decadència. Tràfic d'armes, de drogues, de residus radioactius per als serbis. És l'època en què aquests intenten contaminar les capes freàtiques dels pobles arrasats, sobretot a la Krajina, per impedir que tornen els refugiats croats. En aquell moment, Roberto fa de tot.

Els serbis el reclamen malgrat que treballa per als croats. "Sóc l'únic capaç -afirma amb orgull- d'aconseguir un quilo de cocaïna en els cercles del crim organitzat per un preu mòdic de mil marcs alemanys [unes 85.000 ptes.], mentre que al mercat un gram costa mil vegades més. Ara bé, tampoc no tinc cap de problema si he de liquidar dos o tres individus que figuren a la llista de la màfia croata si així ho estipula el contracte."

Amb la mirada il·luminada per una llum tènue, l'Italí afegeix: "Fins i tot, encara he fet coses pitjors per a aquells que m'han pagat correctament".

Liquidar Roberto. Els Estats Units pressionen l'exèrcit croat perquè es desempallegue d'aquests criminals que l'han ajudat. Roberto sap que ha esdevingut un candidat a eliminar: "Sospite que els meus dies estan comptats." Estima que en sap massa: "Per als meus protectors, he esdevingut un individu perillós". El mafiós afirma que ara busca la protecció de la justícia italiana: "No és qüestió que els mandataris croats em liquidin com si fóra un gos". Per a protegir-se'n, conserva "en amagatalls molt segurs", muntanyes de dossiers que, segons

"Sóc l'únic capaç d'aconseguir un quilo de cocaïna en els cercles del crim organitzat per un preu mòdic de mil marcs alemanys."



diu, inculpen tots els seus capítostos.

Després del desmantellament de les brigades internacionals a final del 1992, i d'haver estat acomiadat definitivament dels exèrcits croat i bosnià, acaba recuperant la seua especialitat d'origen: les venjances. Roberto posseeix encara passaport italià, la màfia de Zagreb l'envia arreu d'Europa per realitzar operacions delicades. "Així és com sobrevisc", assenyala.

Toca la una de la matinada en el rellotge de l'hotel situat a la costa dàlmata. "Als jutges no els interesse"

[text il·legible en l'original], murmura el criminal. Roberto delle Fave s'ajusta de nou la jaqueta esparracada. "Em fa por eixir al carrer i posar-me a metrallar la gent només acabe la guerra".

Xavier Gautier